# UNICORN

日本イェイツ協会会報 2006.1.20

#### 1. 2005 年度第 41 回大会報告

昨年 9 月 10 日(土)、11 日(日)に開かれた 2005 年度第 41 回大会は、大会開催校京都橘大学 の浅井雅志先生のご尽力により、盛会のうちに終了 しました。特別講演、シンポジウム、ワークショップ、研究発表いずれも充実したもので、参加者も多く、意義ある大会となりました。

特別講演 "Yeats and the Science of Modernism" を行なっていただいた Daniel Albright をはじめ、関係の皆様には、心よりお礼を申し上げます。

また、日本にご着任前にもかかわらず、丁重なメッセージをお寄せいただいた駐日アイルランド大使 Brendan Scannell 氏には、深く感謝いたしております。大使からのメッセージを以下に掲載させていただきます。

On the occasion of your 41st annual conference, I am delighted to extend greetings to you and to wish all of the participants, organizers and guests a successful and fruitful event.

I am sorry I cannot be with you in person as I am currently en route from Ireland to commence my posting to Japan. But, I do look forward to meeting with you all at the next opportunity.

Your society does not need me to underline the continuing relevance of W. B. Yeats. One hundred years ago, Yeats too was in his 41st year and was intensely involved in the fledgling Abbey Theatre. His life, his work and his career has marked him out as a significant figure in 20th century Ireland and beyond. A blend of poet and politician, he became an emblem for nation and for generation. His statue as a Nobel laureate has stood like a lighthouse and his work continues to cast its beam on Irish literature today.

During his life, and ever after, Irish poets have used Yeats as a navigation point — sometimes measuring proximity to him, sometimes the distance from him, but never forgetting their relationship with him.

Yeats' incessant struggle to reconcile the artificial and the natural, to distil the real from the unreal and to combine the personal and the political is a perennial one. These questions are not confined to a particular time or a specific place but are as relevant in today's Japan as they were in Ireland of 1905. For this reason as well as those more

aesthetic, Yeats continues as a beacon of idea and expression.

I wish to thank you for your sustained interest in Yeats. For the Irish, he is one of the great lights of  $20^{\rm th}$  century and we are grateful to all of you for ensuring that his works shine on in the  $21^{\rm st}$  century.

Brendan Scannell Ambassador Designate of Ireland

### 2. 2006 年度第42 回大会のお知らせ

第42回大会は、2006年9月16日(土)、17日(日)の両日、慶應義塾大学日吉キャンパスで開催されます。

大会会場提供の労を快くお引き受けくださった慶 應義塾大学の萩原眞一氏をはじめ、関係の皆様にお 礼を申し上げます。

ゲストスピーカーとして、アイルランド共和国 UCDのP. J. Mathews 氏の来日が決定しています。 Mathews 氏は、その著 *Revival* で知られ、特別講演として、 "Revival and Yeats" (仮題)をお願いすることになっています。

シンポジウムは、日本ロレンス協会との合同シンポジウムを行なうことになりました。羽矢謙一氏が司会・コメンテイターとなり、『イェイツとロレンスの国家観』というタイトルで行ないます。日本イェイツ協会側から2名、日本ロレンス協会側から2名の計4名の発言者を予定しています。

ワークショップは、谷川冬二氏の司会・構成により、イェイツの作品を読みます。

また、2日目には鈴木弘氏に特別講演を行なって いただくことになりました。

シンポジウムやワークショップへの参加をご希望の方は、事務局までお問合せください。応募者多数の場合は、恐縮ですが、研究発表にまわっていただくこともあります。あわせて、研究発表希望者も募っておりますので、事務局までお申込みください。

#### 3. 『イェイツ研究』第37号について

『イェイツ研究』第 37 号の論文を募集しています。締め切りは 5 月 15 日です。

#### 日本イェイツ協会事務局

〒259-1292 神奈川県平塚市北金 1117 東海大学外国語教育センター奥田良二研究室内 Tel: 0463-58-1211 (代表) Fax: 0463-59-5365 Email: ryoji.okuda@tsc.u-tokai.ac.jp

佐藤亨著『異郷のふるさと「アイルランド」-国 境を越えて』(新評論、2005年)

## 5. 会費納入のお願い

2005 年度の会費納入がまだお済みでない方は、 納入してくださいますよう、よろしくお願い申し上 げます。

郵便為替口座番号 00120-9-179621 加入者名 日本イェイツ協会事務局 年会費 5,000円

日本イェイツ協会事務局 〒259-1292 神奈川県平塚市北金目 1117 東海大学外国語教育センター 奥田良二研究室内

Tel: 0463-58-1211 (代表)

Fax: 0463-59-5365

Email: ryoji.okuda@tsc.u-tokai.ac.jp